



## Schön und telegen

Während des Sommers waren unsere Dörfer die Stars eines Werbespots, der darauf abzielte, den lokalen Tourismus und eine von der Gesundheitskrise hart getroffene Wirtschaft wiederzubeleben. Die Drohnenaufnahmen wurden mit dem Ziel gemacht, den Betrachter mit Bluffbildern zu überraschen, die direkt aus Touristenbroschüren für Reisende auf der Suche nach fernem Exotismus zu stammen schienen. Es handelt sich jedoch um ein authentisches "Schweizer Dorf made" mit einem Hauch allochtoner Illusion, das sich aus kuriosen Figuren zusammensetzt, die von den Bewohnern des Dorfes gespielt und improvisiert werden. Das Wunder ist zum Greifen nah, irgendwo in der Horizontlinie des Fensters, das wir jeden Morgen öffnen. → Seite 2



## Unsere Dörfer am Tisch

Während Ihrer Sommerferien in der Südschweiz sind Sie vielleicht auf Tischsets aus den schönsten Dörfern der Schweiz gestoßen, die sorgfältig auf den Terrassentischen der Partnerrestaurants aufgereiht sind. Ein gut angenommener Werbeansatz, angesichts der Zunahme der Besuche, die über unsere sozialen Medien generiert werden. → Seite 4



## Das 5-jährige Jubiläum

2020 markiert den 5. Jahrestag der Verein nach ihrer Gründung am 09.04.2015. Sie wurde im Tessin geboren und fand im südlichsten Tal Graubündens ihre erste Perle: **Poschiavo**. Dabei zog sie am anderen Ende des Landes ein weiteres Nugget aus ihrem Sieb: **Grandson**. Im Wasser des Rheins funkelnd, war **Eglisau** das erste alemannische Dorf, das sich zu einer heute unschätzbaren Sammlung von 40 Juwelen gesellte, die alle im nationalen Inventar der zu erhaltenden Güter aufgeführt sind. Mit einem Wunderwerk, das der Fürstenkrone von Liechtenstein gestohlen wurde: **Triesenberg**.

Nach 5 Jahren Vermessung des Landes hat die Verein eine wahre Fundgrube von 40 Dörfern in 14 Kantonen zusammengetragen. Indem die Verein «Die schönsten Schweizer Dörfer» unter einem Exzellenzlabel zusammenfasst, bietet sie ihnen ein Schaufenster, um noch mehr zu glänzen und mit Stolz das schönste Schaufenster des nationalen ländlichen Erbes zu komponieren. Dieser Newsletter ist dazu da, ihren Reichtum mit Ihnen zu teilen, eine Garantie für Wunder und Entdeckungen, wie ein Katalog seltener und kostbarer Objekte.

Das Komitee



## Lächeln, Sie werden gefilmt!

Der Werbespot für die schönsten Dörfer der Schweiz wurde auf allen nationalen Fernsehkanälen (TSR/SRF/RSI) und auf dem regionalen Fernsehsender TeleBilingue ausgestrahlt und deckte einen grossen Teil des Jurabogens ab, teilweise zur besten Sendezeit. Er wurde in mehreren 30-Sekunden-Kurzfilmen in den drei Landessprachen (F/D/I) produziert und war Teil einer Werbekampagne zur Unterstützung des lokalen Tourismus und zur Hervorhebung des ungeahnten Reichtums unserer Dörfer.

Das Konzept, das darin bestand, die Schönheit und Vielfalt der ländlichen Welt hervorzuheben, indem durch "importierte" Charaktere die Illusion erweckt wurde, an entfernte Ziele transportiert zu werden, wurde sogar in anderen ähnlichen Werbeaktionen und Plakatkampagnen aufgegriffen. Kuratoren, Stadträte und Einwohner mobilisierten sich für die gute Sache und improvisierten sich selbst als Schauspieler für ein paar Sekunden des Films und Staunens an traumhaften Schauplätzen, wie in unserer Pressemitteilung vom 15. Juni berichtet wurde.

Eine 60-Sekunden lange Version wurde über soziale Medien weit verbreitet und ist weiterhin unter den folgenden Links verfügbar:

F : [www.youtube.com/watch?v=DfnXgjqRH4s](https://www.youtube.com/watch?v=DfnXgjqRH4s)

D : [www.youtube.com/watch?v=BkJaWjymX9k](https://www.youtube.com/watch?v=BkJaWjymX9k)

I : [www.youtube.com/watch?v=d2Rm8MTcjuU](https://www.youtube.com/watch?v=d2Rm8MTcjuU)

Der Verein dankt der Gemeinde Morcote, die das Projekt als Hauptsponsorin finanziert hat, sowie den Gemeinden Avenches, Bergün, Erlach, Lüthern und Triesenberg, die alle im Werbespot präsent waren. Unser Dank gilt auch dem Fremdenverkehrsamt von Avenches und seinem dynamischen Direktor, Martial Meystre, die das Projekt von Anfang an unterstützt haben. Unsere herzlichsten Gedanken gelten schließlich auch den Statisten und Technikern, die uns großartige Bilder und den wahnsinnigen Wunsch, sie zu probieren, geschenkt haben.



### WETTBEWERB :

Der auf Social Media ausgestrahlte Werbespot war mit einem Wettbewerb um ein Wochenende in einem der schönsten Dörfer der Schweiz verbunden. Die glückliche Gewinnerin ist Frau **Patty Benaglia**, die einen Aufenthalt von einer Nacht für zwei Personen, inklusive Mahlzeiten, zu einem der beiden folgenden Reiseziele gewonnen hat:

- **Simplon-Dorf**, Doppelzimmer im Hotel Post und Abendessen im Restaurant Simplon;
- **Splügen**, Doppelzimmer im Hotel Suretta und Abendessen im Restaurant Altes Zollhaus

Gratulation 



### Die schönsten schweizer dörfer in Europa

Unsere Nachbarn haben ein Auge auf unsere Schönen Dörfer geworfen. Wir bringen Ihnen den Beweis. In den letzten Monaten haben mehrere Zeitschriften und Online-Führer die Schönheit unserer Dörfer gelobt.

Angefangen mit **GEO Frankreich**, der uns mit einem Artikel und einer Diashow mit dem vielsagenden Titel "Welches sind die schönsten Dörfer der Schweiz? ». Eine Auswahl von Dörfern, die dem französischen Redakteur "ins Auge fielen", der uns daran erinnert, dass die Schweiz nicht nur ein Land des Käses, der Schokolade und der Uhren ist, sondern der Schauplatz "sehr charakteristischer Dörfer", deren Vielfalt ihren kulturellen und historischen Reichtum widerspiegelt.



Was die sehr beliebten Webportale Milano Pocket und **Guida Torino** betrifft, echte Nachschlagewerke, die von den Einwohnern und Besuchern der beiden großen Städte konsultiert werden, so haben sie jeweils einen Artikel über die schönsten Dörfer der Schweiz veröffentlicht, die weniger als zwei Stunden von Mailand und Turin entfernt sind.

**Milano Pocket** beschwört "einen guten Grund herauf, sie in einem Kontext seltener Schönheit zu entdecken, um einen Tag oder ein Wochenende etwas anders als gewöhnlich zu verbringen, eingetaucht in Natur und Kultur".



**Guida Torino** erinnert uns daran, dass der Schweizer Alpenbogen von "vielen kleinen Märchendörfern zwischen Tälern und Bergen durchzogen ist, die noch den Charme einer vergangenen Zeit bewahren", in denen es möglich ist, "schöne Landschaften, alte Traditionen und eine reiche Auswahl an künstlerischen und kulturellen Attraktionen zu entdecken".



Konsumieren Sie ohne Mäßigung, aber mit den notwendigen sanitären Maßnahmen.



## Dörfer am Tisch

Während der Sommersaison haben sich unsere Dörfer an den Tisch vieler Touristen eingeladen. Sie kleideten die sonnigen Terrassen unserer Hotel- und Restaurantpartner und boten sich den aufmerksamen Augen der Urlauber an, die auf der Suche nach etwas zu essen waren. Insgesamt wurden 100'000 Tischsets in den Vereinsfarben an rund 50 Restaurants in unseren denkmalgeschützten Dörfern im Tessin und in Graubünden verteilt. Mit Bildern geschmückte Tische, die zwar flüchtig, aber auf jeden Fall engagiert und in guter Gesellschaft für die Dauer eines Essens sind.



Der Verein freut sich über den Erfolg dieser Werbeaktion, die es ermöglicht hat, mit relativ bescheidenen Kosten eine beträchtliche Anzahl von Menschen zu erreichen, die sich in der Folge unseren Social-Media-Abonnenten angeschlossen haben. Ganz zu schweigen von den vielen Urlaubsfotos, auf denen die Erinnerungen an verkostete Gerichte mit den Tischsets der schönsten Dörfer der Schweiz im Hintergrund erscheinen. So erschien das Placemat in den "Geschichten" einiger berühmter Einflussnehmer, die indirekt die Schönheiten unserer Dörfer in ihren Fotoalben veröffentlichten.



## Bella Vogogna !

Nur 30 Autominuten von **Simplon-Dorf (VS)** und **Ascona (TI)** entfernt, ist Vogogna ein charmantes kleines Dorf im Val d'Ossola in der Region Piemont. Es ist eines der 281 schönsten Dörfer Italiens, das von der gleichnamigen italienischen Verein ausgezeichnet wurde.

Vogogna entbehrt natürlich nicht seines Charmes mit seiner mittelalterlichen Atmosphäre und den verwinkelten Gassen, die sich durch das historische Zentrum schlängeln. Auf den Höhen wurde eine Festung aus dem 14. Jahrhundert gebaut, um den Zugang zu den Schweizern zu versperren, die sich damals nach der Region der Grossen Seen sehnten.

Nur einen Steinwurf von Simplon und Ascona entfernt, hat diese unmittelbare Nähe zu unseren beiden denkmalgeschützten Dörfern die Idee eines neuen, grenzüberschreitenden Rundweges entstehen lassen, der es uns ermöglicht, das bemerkenswerte Erbe mehrerer emblematischer alpenquerender Dörfer zu fördern. In engem Kontakt mit seinem italienischen Pendant wird unser Verein versuchen, interessante Synergien zu schaffen.





## Reisen in Appenzell

Schwellbrunn und Trogen sind zwei emblematische Dörfer im Appenzeller Hinterland, die sich mit grandioser Aussicht vom Bodensee bis zur Alpsteinkette an ihre Bergkuppe klammern. Beide sind auf der ISOS-Liste der Ortsbilder von nationaler Bedeutung aufgeführt und als einzige Vertreter des Halbkantons Appenzell Ausserrhodens als schönste Dörfer der Schweiz klassifiziert.



Schwellbrunn (AR)

Schwellbrunn ist ein langes Dorf, wie eine Girlande traditioneller Behausungen, die zwischen zwei Enden eines Felsrückens gezogen wird. Was Trogen betrifft, so sind seine typischen kleinen Häuser um den majestätischen zentralen Platz herum gebaut, wo elegante Paläste ihm einen Hauch von "Klein-Wien" verleihen. Das erste umarmt den Horizont mit seiner Reihe von aneinander grenzenden Häusern, die sich aneinander kauern, als ob sie im Sommer die Sonne nutzen und im Winter einen Wall gegen das schlechte Wetter bilden wollten. Die zweite ist in Vertikalbauweise errichtet, mit einem zentralen harten Kern, der mit kleinen gewundenen Gassen bestrahlt ist, die in einer Mischung aus Gärten und verstreuten Lebensräumen auf- und absteigen. Rund um den Trogener Landsgemeindeplatz, wo sich die Einwohner bis 1997 zur Abstimmung durch Handzeichen versammelten, stehen sich vorindustrielle Steinpaläste gegenüber und erinnern an die Dynastien wohlhabender Kaufleute: den Zellweger und den Honnerlag.

Die Geschichte und die lokale Folklore haben diese beiden Dörfer von einer erstaunlichen Vielfalt geprägt. Im Zentrum von Trogen beeindruckt die Barockkirche mit ihrer Fassade, die Zugang zu prachtvollen Innendekorationen bieten. Die verschiedenen architektonischen Stile des Dorfes koexistieren in perfekter Harmonie und machen es zu einer Baustelle von großem Wert für das Kulturerbe. Die komplette Neupflasterung des Zentrums verspricht, die Ästhetik des Ortes zu verbessern, während die Herberge Krone bereits einen Gipfel der Freude erreicht.



Trogen (AR)

Nur 25 km entfernt schmachtet Schwellbrunn auf seinem felsigen Rücken. Mit 972 m ü.M. ist sie die höchstgelegene Gemeinde des Kantons und damit die schönste Aussicht auf den Säntis, der bis auf 2'502 m ü.M. ansteigt. Rundherum wogen die sanften Appenzeller Hügel wie ein riesiger Golfplatz mit Scherenschnittrassen, auf dem die Viehköniginnen dieses Käsekönigreichs grasen. Eine Wonne der Schönheit. (AS)



## Generalversammlung 2020/21

Aufgrund der besonderen Situation im Zusammenhang mit dem Coronavirus wurde die Generalversammlung 2020 des Vereins « Die schönsten Schweizer Dörfer » auf dem Korrespondenzweg abgehalten, wie es die Verordnung Nr. 3 des Bundesrates über Massnahmen zur Bekämpfung des COVID-19 ausdrücklich erlaubt.

Die Mitglieder der Verein konnten ihr Stimmrecht bis Ende September elektronisch ausüben. Die Ergebnisse und das Protokoll werden in Kürze mitgeteilt.

Zur Erinnerung: Die nächsten Nationalen Versammlungen sowie die Generalversammlung 2021 finden am 26. und 27. März in den schönen Dörfern **St-Ursanne** und **Porrentruy** statt.



Die beiden Juragemeinden freuen sich bereits darauf, die anderen Delegationen während dieser beiden Tage des Austauschs zu empfangen, die traditionell aus einem Arbeitstag bestehen, gefolgt von einem Erholungsteil, der Besuche und Entdeckungen der zahlreichen lokalen Sehenswürdigkeiten kombiniert.

Bei dieser Gelegenheit können Sie das neue Tourismuskonzept kennen lernen, das von Jura Tourisme in Form von Secret Circuits® entwickelt wurde, einem innovativen Modell für Besuche an ungewöhnlichen Orten, die nur mit einem digitalen Schlüssel zugänglich sind.

## Ausblick auf die Zukunft

Nach 5 Jahren des Bestehens ist es der Verein gelungen, sich als anerkannter Akteur bei der Erhaltung und Aufwertung des nationalen dörflichen Erbes zu positionieren. Mit 40 Dörfern, die über das ganze Land verteilt sind und sich an die Auswahlkriterien ihrer Qualitätscharta halten, ist es der Verein gelungen, ein ländliches Erbe von bemerkenswerter Vielfalt, das bisher passiv in den Inventaren der in der Schweiz zu erhaltenden Sehenswürdigkeiten aufgeführt war, unter einem weltweit anerkannten Exzellenzlabel zusammenzuführen. Dieses nationale Erbe wird nun dank der zahlreichen Kooperationen mit anderen lokalen Förderern ans Licht gebracht.

Gestärkt durch ihren Einfluss auch über ihre Grenzen hinaus wird die Marke "Schönsten Schweizer Dörfer" bestrebt sein, ihren Bekanntheitsgrad bei den Tourismusfachleuten zu erhöhen, von denen sich immer mehr zu ihren Werten bekennen.

Die Sichtbarkeit der Marke wird durch die digitalen Medien (Anwendung, Website, soziale Netzwerke) fortgesetzt und dank der neuen, vom Verein geschaffenen Vektoren international intensiviert. Beispielsweise bietet das Internetportal der Schönsten Dörfer der Erde seit einigen Monaten ein Fenster zu jedem unserer klassifizierten Dörfer an: [www.lpbvt.org](http://www.lpbvt.org)

Die Förderung des Labels muss auch vor Ort intensiviert werden, indem man sich mit lokalen Mandatsträgern, Interessenvertretern, Unternehmen, Gemeinden und der Bevölkerung trifft. Das neue XL-Schild soll diese Sichtbarkeit erhöhen, indem es den Namen des denkmalgeschützten Dorfes mit der Marke « Die schönsten Schweizer Dörfer » in Verbindung bringt. Schließlich wird das Komitee versuchen, neue Synergien mit den Organisatoren der großen Kulturreiserouten zu entwickeln, um Unterkünfte und Aufenthalte in den Dörfern zu fördern, die als unverzichtbare Haltepunkte ausgewiesen wurden.



Spaziergang in Madulain (GR)





### Schweizer Dörfer in Kimono

Das weltweite Schaufenster der Schönen Dörfer erweitert sich dank der leidenschaftlichen Initiative eines Vertreters der Verein der Schönsten Dörfer Japans (Association of the Most Beautiful Villages in Japan). Ryunosuke Takatsu, begleitender Dolmetscher des japanischen Netzwerks, hat eine beträchtliche Anzahl klassifizierter Dörfer bereist. Zurzeit studiert er an der Universität Rennes (Frankreich), wo er ein Dissertationsprojekt über die vergleichende Analyse der Anerkennung und Förderung einer Bewegung "der schönsten Dörfer" der Welt verteidigt.



Bereits auf dem offiziellen Webportal der Föderation der Schönsten Dörfer der Erde versammelt ([www.lpbvt.org](http://www.lpbvt.org)), die ländlichen Schönheiten unserer Welt profitieren von einem neuen Licht auf der von ihm geschaffenen Website, die hauptsächlich für ein erobertes japanisches Publikum gestaltet wurde: <https://lesplusbeauxvillages.com/>



Unsere Dörfer spielen eine herausragende Rolle, und unser japanischer Botschafter sichert ihren internationalen Einfluss. Dafür möchten wir ihm herzlich danken.



### Gute Pläne in Grandson

Nach der Entdeckung der Überreste von Palafittes in Grandson (VD) sind nun erstaunliche Totems an der Reihe, die aus dem Boden auftauchen und ihre Erscheinung zeigen. Moderne Schilder leiten die Besucher auf ihrem Weg durch die Dörfer. Enkel Enkel hat seine Gäste immer verwöhnt, indem er ihnen privilegierte Räume, restaurierte Denkmäler und attraktive Animationen bot. Ein echter Schwerpunkt in der Region, in der sich Touristen in freien Elektronen tummeln. Daher die Idee, ihre Bewegungen durch das Dorf zu kanalisieren und ihnen die Fortbewegung zu erleichtern, damit sie keines der vielen Trümpfe, die die Stadt Othon zu bieten hat, auslassen.

Die jüngste Aufwertung des historischen Zentrums nach umfangreichen Reparatur- und Sanierungsarbeiten ist nicht zu übersehen. Nun ist das gewaltige Schloss an der Reihe, einer vollständigen Renovierung unterzogen zu werden, bei der die Sammlungen aufgewertet und vor allem eine neue Szenografie zur Verbesserung der Besichtigungen in Angriff genommen wird. Oder auch das "Maison des Terroirs", das unumgängliche "Maison des Terroirs", das alle gastronomischen Schätze der Umgebung und des Fremdenverkehrsbüros an einem einzigen Ort vereint. Mit der gleichen Sorgfalt und dem gleichen Interesse für den Besucher hat die Stadtverwaltung beschlossen, sich um die Fußgängerbeschilderung zu kümmern und 23 informative und richtungsweisende Totems an strategisch wichtigen Stellen zu platzieren. Die Schilder enthalten eine Karte der verschiedenen Sehenswürdigkeiten, Original-Piktogramme und Gehzeiten. Das Logo der Verein ist prominent angebracht, um daran zu erinnern, dass Enkel eines der schönsten Dörfer der Schweiz ist. Aber schließlich hindert Sie nichts daran, sich auf Ihrem Weg zu verirren oder zu verirren.

In Grandson ist Verzauberung in alle Richtungen garantiert! (AS)





## 40 klassifizierte Dörfer - Erkennen Sie sie wieder?

